

# Der Vorwaldbote

## Bekanntmachungs- und Mitteilungsblatt des Marktes WINDORF

...einfach schön, dort zu leben!



Herausgeber: Markt Windorf · Marktplatz 23 · 94575 Windorf · Tel. 08541/9626-2 · Fax 9626-96 · E-mail: info@markt-windorf.de  
Verantwortlich für die gemeindlichen Bekanntmachungen: 1. Bürgermeister Franz Langer oder Vertreter im Amt

Redaktionsschluss jeweils Donnerstag, 9<sup>00</sup> Uhr

Jahrgang 46

Mittwoch, 12. Juni 2024

Nr. 24

### BEKANNTMACHUNG

Auf folgende auszugsweise Bekanntmachung an der Amtstafel des Marktes Windorf (ausgehängt am 05.06.2024) wird als Service hingewiesen:

### B E K A N N T M A C H U N G

**Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB) und der Naturschutzgesetze;  
Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Zander, Otterskirchen“ mittels Deckblatt Nr. 01  
hier: Bekanntmachung des Satzungsbeschlusses gem. § 10 Abs. 3 BauGB**

Der Markt Windorf hat mit Beschluss des Marktgemeinderates vom 30.04.2024 die Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Zander, Otterskirchen“ mittels Deckblatt Nr. 01 in der Fassung vom 30.04.2024 gemäß § 10 Abs. 1 BauGB als Satzung beschlossen.

Dieser Beschluss wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 BauGB ortsüblich bekannt gemacht.  
Mit dieser Bekanntmachung wird das Deckblatt Nr. 01 zur Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Zander, Otterskirchen“ rechtsverbindlich.

Die Satzung, die städtebauliche Begründung und ggf. weitere Unterlagen können unter folgender Internetadresse <https://markt-windorf-cms.de/laufende-bauleitplanverfahren/> sowie zu den üblichen Dienststunden öffentlich im Rathaus Windorf (Zimmer 13), Marktplatz 23, 94575 Windorf eingesehen werden und über deren Inhalt Auskunft verlangt werden.  
Etwaige evtl. in der Planung Bezug genommene DIN-Vorschriften bzw. Technische Regelwerke liegen ebenfalls in der Dienststelle zur Einsichtnahme bereit.

**Die o.a. Mitteilung stellt nur Hinweise auf die jeweilige öffentliche Bekanntmachung an der Amtstafel des Marktes Windorf dar. Rechtlich maßgeblich sind ausschließlich die Bekanntmachungen an der Amtstafel des Marktes Windorf. Auf diese weitergehenden und ausführlichen Bekanntmachungstexte und die darin aufgeführten rechtlichen Auswirkungen wird ausdrücklich hingewiesen.**

Markt Windorf  
Bauleitplanung



**Herzlichen Dank an alle Wahlhelferinnen und Wahlhelfer  
bei der Europawahl 2024!**

***Vielen herzlichen Dank für den Einsatz als Wahlhelferin und Wahlhelfer  
bei der Europawahl am 9. Juni 2024!***

Dank der tatkräftigen Mitwirkung von ehrenamtlichen Wahlhelferinnen und Wahlhelfern kann das demokratische Grundrecht von allgemeinen, freien und geheimen Wahlen gesichert werden.

Die Wahlergebnisse für den Landkreis Passau und für den Markt Windorf sind auf unserer Homepage [www.markt-windorf.de](http://www.markt-windorf.de) veröffentlicht.

**Markt Windorf**  
Wahlamt

**Fundanzeige**

In KW 23 wurde in Renholding eine Motorseilwinde aufgefunden.  
Der Fundgegenstand kann vom Eigentümer zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus **Windorf** abgeholt werden.

**Fundamt Windorf**

**Sicher zur staatlichen Fischerprüfung**

Die Fischerkameradschaft Salzweg bietet im September 2024 wieder einen Vorbereitungslehrgang zur staatlichen Fischerprüfung an mit folgenden Terminen:

Infoveranstaltung am 30.08.2024 um 19 Uhr im Vereinsheim am Zandersee, Judenhof 15, 94121 Salzweg  
Vorbereitungslehrgang:

Vom 09.09.24 – 13.09.24 von 18:30 Uhr – 21:45 Uhr

Vom 16.09.24 – 20.09.24 von 18:30 Uhr – 21.45 Uhr

Samstag, den 21.09.24 v. 9:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Veranstaltungsort: Vereinsheim am Zandersee, Judenhof 15, 94121 Salzweg

Weitere Infos finden Sie auf unserer Homepage [www.fk-salzweg.de](http://www.fk-salzweg.de)

Oder telefonisch bei

Astrid Sicklinger Tel: 0160/8058118

König Manfred Tel. 08501/914422



**Diese Nummer rettet Leben!**

Der NOTRUF für Rettungsdienst  
und Feuerwehr ist **112.**

[www.ils-passau.de](http://www.ils-passau.de)

**Die 5 Ws im Notfall**

- Wo ist der Notfallort?
- Was ist geschehen?
- Wieviele Betroffene?
- Welche Verletzungen?
- Warten auf Rückfragen!

Ihre Integrierte Leitstelle Passau - Am Fernsehturn 6 - 94032 Passau

## Notdienst der Apotheken im Landkreis Passau

Der Apotheken-Notdienstfinder per Telefon

**22 8 33\***

von jedem Handy ohne Vorwahl

- Handy: 22 8 33\*
  - Festnetz: 0800 00 22 8 33\*\*
  - SMS: „apo“ an 22 8 33\*
- (\*max. 69 ct/Min/SMS / \*\*kostenlos)

Unter [www.lak-bayern.notdienst-portal.de](http://www.lak-bayern.notdienst-portal.de) können Sie die aktuellen Dienstpläne der Apotheken im Landkreis Passau abrufen.

## Hilfe bei psychischen Krisen

**0800 / 655 3000**

**Krisendienst Psychiatrie Niederbayern - Wir sind für Sie da.**

Beim Krisendienst Psychiatrie Niederbayern erhalten Sie qualifizierte Hilfe bei psychischen Krisen und psychiatrischen Notfällen aller Art. Die Leistungen sind für die Anrufer kostenfrei.

Die aktuellen Sprechzeiten finden Sie unter [www.krisendienste.bayern/niederbayern](http://www.krisendienste.bayern/niederbayern)

**Rufen Sie an, wenn Sie alleine nicht mehr weiterwissen – je früher, desto besser!**



## Pressemitteilung



Kassel, den 5. Juni 2024

### Zusätzliche Steigerung bei bestimmten LAK-Renten

**Erwerbsminderungs- und Hinterbliebenenrenten steigen zusätzlich zur normalen Rentenanpassung zum 1. Juli 2024 unter bestimmten Voraussetzungen.**

Nach dem neuen Erwerbsminderungsrenten-Bestandsverbesserungsgesetz können sich Erwerbsminderungsrenten, die zwischen dem 1. Januar 2001 und dem 31. Dezember 2018 begonnen haben, neben der normalen Rentensteigerung von 4,57 Prozent um einen Zuschlag erhöhen. Auch alle Renten, die auf die oben genannten Renten direkt folgen, zum Beispiel Altersrenten und Witwenrenten, werden entsprechend erhöht. Dies gilt unter bestimmten Voraussetzungen auch für Witwen-, Witwer- und Waisenrenten, bei denen kein vorheriger Rentenbezug des bzw. der Verstorbenen vorlag und die in diesem Zeitraum begonnen haben.

Diese zusätzliche Steigerung beträgt für die genannten Renten, die bis zum 30. Juni 2014 begonnen haben, bis zu 7,5 Prozent und für die danach beginnenden bis zu 4,5 Prozent. Die Rentenerhöhung erfolgt automatisch ab Juli 2024. Ein Antrag muss nicht gestellt werden. Die entsprechenden Mitteilungen verschickt die SVLFG Mitte Juni.

**SVLFG**

**sicher & gesund aus einer Hand**

Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau – kurz SVLFG – ist der Verbundträger der Landwirtschaftlichen Berufsgenossenschaft, Alters-, Kranken- und Pflegekasse. Die SVLFG erbringt übergreifend Leistungen sicher und gesund aus einer Hand und ist der einzige Sozialversicherungsträger für Selbständige und ihre mitarbeitenden Familienangehörigen in der landwirtschaftlichen Sozialversicherung. Mit den Kenntnissen über die besonderen Bedürfnisse der Versicherten und deren Betriebe trägt die SVLFG als Partner im ländlichen Raum zur größtmöglichen Arbeitssicherheit bei und unterstützt bei einer gesundheitsfördernden Lebensweise. Dabei gehören Leistungen wie die Betriebs- und Haushaltshilfe und speziell auf die Grüne Branche zugeschnittene Gesundheitsangebote zum herausragenden Portfolio. Die SVLFG zeichnet sich durch wirkungsvolle, versicherungszweigübergreifende Präventionsarbeit aus. Durch die berufsständische Selbstverwaltung ist die direkte Mitwirkung der Versicherten sichergestellt.



**Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau**

Weißensteinstraße 70 – 72, 34131 Kassel  
Telefon: 0561 785-0, E-Mail: kommunikation@svlfg.de  
Internet: www.svlfg.de

**Pressesprecherin:**  
Martina Opfermann-Kersten      Telefon: 0561 785-16183



## Gottesdienstordnung der Pfarrei Otterskirchen vom 15.06. – 23.06.2024

### Samstag 15.06. Vorabendgottesdienst zum 11. Sonntag im Jahreskreis

**19.00 Uhr Heiliges Amt von**  
Fam. Ewald Zitzelsberger für Vater, Schwiegervater und Opa Hermann Zitzelsberger zum Geburtstag  
Franz und Ingrid Baier für Hermann Zitzelsberger  
Christa Hörtl für Schwägerin Rosa Roßmeier  
Fam. Franz Mühlbauer, Otterskirchen für Rosa Roßmeier **L: Fisch Ch.**  
Geschwister Buchbauer, Hidring für Maria Stadler  
Fam. Jürgen Zander für Kollegen Robert Kriegl  
Fam. Elisabeth Lechner für Therese Sittinger

### Dienstag 18.06. Abendgottesdienst

**19.00 Uhr Heilige Messe von**  
Renate Kiendlbacher mit Fam. für Vater, Opa und Uropa zum Geburtstag  
Renate Kiendlbacher mit Fam. für Ehemann, Vater und Opa zum Sterbetag  
Fam. Hatzmannsberger, Steining für Alfons Striedl  
Bayer. Waldverein Ebersberg für Reinhard Barthel  
Gasthaus Seidl für Rudolf Maurer  
Josef Mühlberger mit Helga für Heidi Maurer  
Helga Gotzl, Hidring für gute Nachbarin Maria Stadler

### Sonntag 23.6. 12. Sonntag im Jahreskreis

#### **Pfarrgottesdienst für alle Lebenden und Verstorbenen der Pfarrei**

**09.30 Uhr Heiliges Amt von**  
Kindergartenpersonal Otterskirchen für liebe Inge Himsl  
Sabine, Fabian und Lena Fenzl für ehemalige Kindergärtnerin Inge Himsl **L: Fenzl L.**  
Maria und Hubert Buchbauer für Tante Rosa Roßmeier  
Anna und Otmar Dichtl für Alfred Angerer  
Martin und Daniela Bernhardt für Firmpaten Josef Graf  
Dorfgemeinschaft Neuhofen für Georg Willmerdinger

#### **Die Kindergartenkinder wirken im Gottesdienst mit**

<p><b>Nach dem Gottesdienst ist ein Kuchenverkauf des Elternbeirats. Der Erlös kommt dem Kindergarten zu Gute.</b></p>
--

Sonntag, 23.6. 10.45 Uhr - Taufe Eva Würzburger (Otterskirchen)

## Gottesdienstordnung der Pfarrei Rathsmannsdorf vom 16.06. – 23.06.2024

### Sonntag, 16.6. 125 Jahre Pfarrei Rathsmannsdorf - Festgottesdienst mit GV Josef Ederer

**10:00 Uhr Pfarrgottesdienst für alle Lebenden und Verstorbenen der Pfarrei**  
**Heiliges Amt von**  
Geschwister Haider für Mutter Rosa Haider zum Geburtstag  
Josef und Irmgard Haider für liebe Carina Vogl  
Fam. Josef Schröder und Fam. Christian Schröder für Nachbarin Maria Schweigard  
Fam. Franz und Christa Schosser für Nachbarin Maria Schweigard  
Hermann Haider für Verstorbene Berta Kiesewetter  
Christa und Richard Ragaller für liebe Verstorbene Berta Kiesewetter

**Der Effata-Chor singt die Missa Festiva von Hubert Zaindl**



**Nach dem Gottesdienst Festumzug mit anschließendem Pfarrfest in der Veranstaltungshalle.  
Herzliche Einladung an Kinder, Vereine und die gesamte Pfarrgemeinde.  
Es wäre schön, wenn die Anwohner ihre Häuser entlang der Festumzugsstrecke mit Fahnen  
oder Fähnchen schmücken. Vielen Dank dafür.**

**Mittwoch, 19.6. Abendgottesdienst**

**19:00 Uhr Heiliges Amt von**  
 Fam. Sonja Mandl für Bruder und Vater zum Geburtstag  
 Maria Schwingenschlögl für Maria Kohlhofer  
 Josef und Irmgard Haider für Maria Kohlhofer  
 Fam. Alfred Bernhard, Weinberg für Willi Aulinger  
 Fam. Helmut Müller für lieben Arbeitskollegen und Nachbar Willi Aulinger

**Sonntag, 23.6. 12. Sonntag im Jahreskreis**

**8:15 Uhr Heiliges Amt von**  
 Anneliese Bernkopf und Ignaz Leonhardt für Martin Radlinger  
 Hilde Steinbrunner, Ledering für Martin Radlinger  
 Annemarie Hillmann für liebe Nachbarin Rosa Zitzelsberger  
 Fam. Erwin Seidl für ehemalige liebe Nachbarin Rosa Zitzelsberger  
 Fam. Brigitte Nothhaft, Albersdorf für Cousine Anneliese Ilg  
 Fam. Anton Hartl für gute Bekannte Anneliese Ilg  
 Karin Schneider mit Rainer für Firmpatin und Tante Hildegard Hartl  
 Simon Schneider mit Fam. für Tante Hildegard Hartl

**Ewiges Licht stiftet: ungenannt**

**Gottesdienstordnung der Pfarrei Windorf vom 13.06. – 22.06.2024**

**Ergänzung zum Abendgottesdienst am 13.6.**

**Donnerstag, 13.6. Abendgottesdienst**

**19:00 Uhr Heiliges Amt von**  
 Christa Höttl mit Fam. für Ehemann, Vater, Schwiegervater und Opa zum Geburtstag  
 Fam. Herbert Scheday für Alfred Hochleitner  
 Fam. Josef und Elvira Schmid für Alfred Hochleitner  
 Waltraud Rasch für Werner Praml  
 Karolina Waldherr, Pörndorf und Josef Wallner, Unteriglbach für Werner Praml  
 Werner und Anni Voggenreiter für Siglinde Voß

**Nach dem Gottesdienst findet ein Treffen der Franziskanischen Gemeinschaft im Pfarrheim statt.**

**Samstag, 15.6. Vorabendgottesdienst zum 11. Sonntag im Jahreskreis**

**19:00 Uhr Heiliges Amt von**  
 Familien Therese, Heinrich und Erich Anetsberger für Mutter, Großmutter und Urgroßmutter Maria Zimmermann zum Sterbetag  
 Alois und Gunda Bumberger, Ratzenleiten für Edith Striedl  
 Monika Hochleitner für Edith Striedl  
 Fam. Herbert Scheday für Franziska Kriegl  
 Fam. Johann Kapfhammer für Franziska Kriegl  
 Fam. Laura und Fritz Urner für Anton Münch  
 Fam. Dr. Raimund Meier für Anton Münch



Dieser Gottesdienst wird als **Jugendgottesdienst** gefeiert mit dem **Motto: Sommer, Sonne und unser Glaube!** Bei schönem Wetter auf der Wiese beim Pfarrhof, bei schlechtem Wetter in der Pfarrkirche. Nach dem Gottesdienst findet eine kleine Bewirtung statt. Herzliche Einladung an alle Kinder und Jugendlichen und die gesamte Pfarrgemeinde.

## Donnerstag, 20.6. Abendgottesdienst

**19:00 Uhr Heiliges Amt von**  
Fam. Josef Schwarzmeier für Hermann Riesinger  
Marianne Steinleitner für Hermann Riesinger  
Annemarie Hörtl für Gerhard Nothhaft  
Fam. Helmut Putz für Gerhard Nothhaft  
Günther Lorenz mit Karina und Manuel für Franziska Kriegl  
Hans Hartl für Franziska Kriegl

## Samstag, 22.6. Vorabendgottesdienst zum 12. Sonntag im Jahreskreis

**19:00 Uhr Heiliges Amt von**  
Karolina Fuchs für Vater zum Sterbetag  
Anni Voggenreiter mit Fam. für Bruder Siegfried Kampf zum Sterbetag  
Petra Liebl und Doris Penzenstadler mit Familien für Eltern  
Fam. Mirwald-Gebert für Cousin Siegfried Kampf zum Sterbetag  
Guido Gebert und Andrea Gebert-Grübl mit Familien für Vater und Großvater Helmut Gebert zum Sterbetag  
Anneliese Salatmeier für Josef Hartl  
Fam. Alois Müller für Josef Hartl  
Fam. Gabi und Alfons Riesinger für Reinhart Hörtl  
Fam. Paula und Josef Schrimpf für Reinhart Hörtl  
Fam. Lydia Kothmeier/Oberneder für guten Freund Günther Neumeier  
Fam. Habersack für Günther Neumeier

SOMMER, SONNE  
und unser  
GLAUBE!



Ein Jugendgottesdienst am Donauufer.

Herzliche Einladung,  
an alle Jugendlichen und die ganze Bevölkerung  
zum Jugendgottesdienst,  
am Samstag den 15.06.2024 um 19Uhr  
auf der kleinen Wiese hinter dem Pfarrhof in Windorf.  
Bei schlechter Witterung wird der Gottesdienst in der Kirche abgehalten.  
Anschließend findet ein kleiner Umtrunk statt.



Liebe Frauenbund-Frauen



Wir beteiligen uns am Sonntag, den 16.06.2024  
am 125-jährigen Jubiläum der Pfarrei Rathmannsdorf.

Treffpunkt um 9.45 Uhr am Schlossplatz für den Festzug zur Kirche.  
Es wäre schön, wenn viele in schwarz/weiß und mit unserem Vereinsschal mitgehen.

**Auf zahlreiches Erscheinen freut sich euer Vorstandsteam!**

**Einladung**

zum

**Sonnwendfeuer**

der Kath. Landjugend Windorf  
am Samstag, den 22. Juni 2024

**ab 19:00 Uhr** auf der Donauinsel.



Die Firmlinge und Erstkommunionkinder der letzten Jahre sind wieder herzlich  
eingeladen bei der Entzündung des Feuers mitzuwirken.

Treffpunkt ist um 21:15 Uhr auf der Donauinsel oder um 21:30 Uhr vor dem Pfarrhof.

**Wir freuen uns auf Ihr Kommen!**



**KRIEGER- UND SOLDATENVEREIN  
WINDORF**



*Gegründet 1865*

Am **Sonntag, den 16. Juni**, findet um 09.30 Uhr in unserem Vereinslokal Goldener Anker unsere diesjährige

**Generalversammlung**

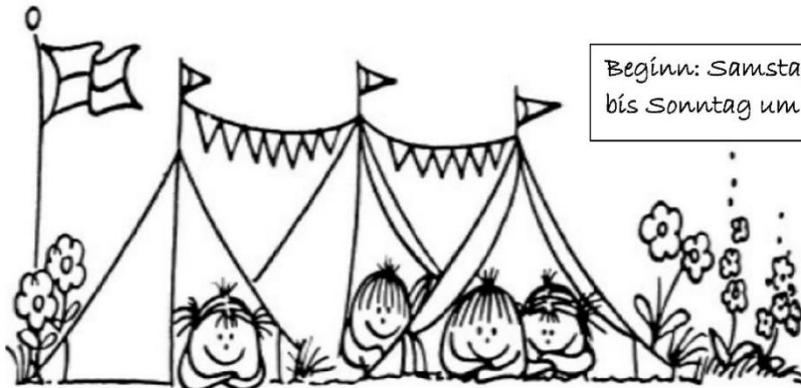
statt.

Alle Mitglieder sind dazu herzlich eingeladen.

Die Vorstandschaft



Einladung zum WSV Kinderzeltlager am 13. & 14. Juli 2024 an  
der Stierwaidhütte Ebersberg



Beginn: Samstag 10 Uhr  
bis Sonntag um 14 Uhr

Für Mitglieder & Nichtmitglieder (5-13 Jahre)

Unkostenbeitrag: 5 € (Mitglieder), 15 € (Nichtmitglieder incl.  
Versicherungsschutz) & T-Shirt

Anmeldung gerne bei Julia Schosser unter 0151/11935000

P.S.: Alle weiteren Details in einer WhatsApp-Gruppe nach verbindlicher  
Anmeldung bis 30.06.24

Findet bei jeder  
Witterung statt!

## Vorwaldschützen Renholding VEREINSAUSFLUG 2024

Liebe Schützinnen,  
Liebe Schützen,

am Samstag, den 06.07.2024 findet unser  
Vereinsausflug statt. Heuer geht's nach Berchtesgaden.  
Alle Schützinnen & Schützen sowie Nicht-Mitglieder  
sind dazu wieder herzlich eingeladen.

### Programm:

07:00 Uhr: Treffpunkt Schützenhaus

- > Besichtigung & Verkostung der Enzianbrennerei Grassl
- > Busfahrt ins Kehlsteinhaus mit anschl. Führung
- > anschließend gemütliche Einkehr

### Anmeldeschluss: 30.06.2024

Die Anmeldeliste sowie Preise & weitere Infos findet Ihr im Schützenhaus. Gerne ist auch  
eine Anmeldung bei Marina Donaubaier unter der 0151/20181502 möglich.

Wir freuen uns auf einen gemeinsamen Tag.

Die Vorstandschaft





1871



**Freiwillige Feuerwehr  
Rathsmannsdorf**

## Einladung zum Sonnwendfeuer

**am Samstag, den 22.06.2024 ab 19:00 Uhr  
am Feuerwehrgerätehaus.**



Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.  
Für die musikalische Unterhaltung sorgen die „Gerleigner“.

**Pilsstand mit Bar**

**Würstl-Grillen am Lagerfeuer**  
Holzstecken bitte selber mitbringen!

**Hüpfburg**

**Auf Euer Kommen freut sich die Vorstandschaft!**

## Krieger- und Soldatenverein Rathsmannsdorf



Wir beteiligen uns am Sonntag, den 16. Juni an der 125-Jahr-Feier der Pfarrei Rathsmannsdorf. Aufstellung ist um 09:45 in Uniform.

Wir beteiligen uns am Sonntag, den 23. Juni am 150-jährigen Gründungsfest des KSV Kellberg. Treffpunkt ist um 07:30 vor der Veranstaltungshalle in Uniform.

Die Vorstandschaft



# EINLADUNG ZUM GRÜNDUNGSFEST

**22. JUNI 2024**  
**AB 10 UHR**  
**AUF DEM HOCKEYPLATZ**

*(ehem. Asphaltbahnen der Stockschießen Otterskirchen)*



# SHCO

Die Twerkers

**Straßenhockey-Club Otterskirchen e.V.**

## PROGRAMM

- ab 10:00 Uhr: zünftiger Frühshoppen mit der BIERSTUB'N MUSI • Begrüßung durch 1. Vorstand Dr. Johannes Stamm
- ab 11:00 Uhr: Grußworte des 1. Bürgermeisters Franz Langer, Markt Windorf • Platz-Segnung durch Pfarrer Jojappa Tulimelli
- ab 12:00 Uhr: Grillhendl-Bude, gemütliches Beisammensein mit SOIZ & PFEFFA
- ab 14:00 Uhr: Kaffee- & Kuchen-Verkauf mit SOIZ & PFEFFA und den SCHWINDL-MÄDLS
- 17:00 Uhr: Ausklang der Veranstaltung
- GANZTÄGIG: Live-Musik mit SOIZ & PFEFFA, BIERSTUB'N MUSI, SCHWINDL-MÄDLS • Zeltbetrieb  
Speisen & Getränke (Bier vom Faß), Getränke-Bedienung • Hockey-Übungsplatz (Spiele, Parkour, ...)

**FEIERT MIT UNS, WIR FREUEN UNS AUF EUREN BESUCH! ALLE SIND HERZLICH WILLKOMMEN!**



DIE VERANSTALTUNG FINDET BEI JEDEM WETTER STATT • ZELT & PARKPLÄTZE VORHANDEN • PROGRAMMÄNDERUNGEN VORBEHALTEN

## Jagdgenossenschaft Otterskirchen

Einladung zum Sommerfest der Jagdgenossenschaft Otterskirchen  
am 23 Juni 2024 bei Rupperts Bonvivant Hinterergalgenberg

**Beginn 11.30 Uhr**

Eingeladen sind alle Jagdgenossen, Jagdpächter und Jäger mit Familien

Bewirtung mit Wildspezialitäten  
vom Grill und vom Smoker

Sowie Kaffee und Kuchen

**Die Vorstandschaft**



## Forstwirtschaftliche Dienstleistungen Lüftl



- Holzeinschlag
- Auf-/ Durchforstung
- Rücken
- Holztransport
- Pflege von Anpflanzungen
- Brennholzaufarbeitung
- Holzankauf
- Verkauf von Brennholz

Weitere forstwirtschaftliche  
Dienstleistungen gerne auf Anfrage!

Maximilian Lüftl

Tel.: 0151 64059075

E-Mail: bug.lueftl209@gmail.com

WIR SIND UMGEZOGEN

**WITTMANN**  
**RECHTSANWALTSGESELLSCHAFT MBH**

Rechtsanwältin Bettina Wittmann

*Fachanwältin für Bank- und Kapitalmarktrecht*

Frauenberg 1

94575 Windorf

Tel: 08541 / 9764011

Handy: 0151 / 58869228

E-Mail: [info@rechtsberatung-passau.de](mailto:info@rechtsberatung-passau.de)

*Mietrecht \* IT- Recht \* Immobilienrecht*



**Jetzt Termin sichern!**

*Persönlich vor Ort*

**KOOPERATION IM VERSICHERUNGSBEREICH**

Kontaktdaten Walter Donaubauer  
Tel: 08541 1051 • Mobil: 0151 41667107  
E-Mail: walter.donaubauer@freenet.de

Alle Finanzlösungen aus einer Hand finden Sie in unserer **Geschäftsstelle Rathsmannsdorf**  
Am Schloßplatz 4a • 94575 Windorf

**VR-Bank Vilshofen-Pocking eG** 

Versicherungsvermittler, Walter Donaubauer

## Verstärkung in der Rathsmannsdorfer Bankgeschäftsstelle

### Walter Donaubauer findet seit April individuelle Versicherungslösungen für Sie

Seit April 2024 beschäftigt die VR-Bank Vilshofen-Pocking eG ein bekanntes Gesicht aus Windorf, Walter Donaubauer, als Allianz-Versicherungsvermittler in der Geschäftsstelle Rathsmannsdorf.

Mit langjähriger Expertise im Versicherungsbereich wird Herr Donaubauer das Windorfer Gebiet betreuen und sich sowohl um seine bestehenden Kunden als auch um Neukunden kümmern. Er ist bereits seit 1985 im Versicherungsbereich tätig und kann daher auf einen langjährigen Erfahrungsschatz zurückgreifen, wenn es um Sach- und Lebensversicherungen der Allianz geht. Anstatt seinen wohlverdienten Ruhestand zu Hause zu genießen, hat sich der Windorfer entschieden, weiterhin vor Ort seinem „Hobby“ *Versicherungen* nachzugehen. Denn es bereitet ihm Freude, für seine Kunden passende Lösungen zu finden und ihnen damit helfen zu können. „Für mich sind Versicherungen Vertrauenssache. Man ist nicht bei irgendeiner Versicherungsgesellschaft versichert, sondern bei seinem Ansprechpartner vor Ort“, so der Versicherungsexperte. Sein größter Vorteil: „Ich bin sehr flexibel und richte mich terminlich und örtlich gerne nach meinen Kunden.“ Herr Donaubauer nimmt also auch gerne Abendtermine wahr und macht neben Beratungen in der Bankgeschäftsstelle Rathsmannsdorf auch Hausbesuche. Walter Donaubauer ist am besten am Handy oder per E-Mail erreichbar. Also zögern Sie nicht, sich mit Ihren Anliegen – auch Schadensfälle – an ihn zu wenden.



### Das Team der VR-Bank in Rathsmannsdorf umfasst nun ein breites Spektrum an Fachpersonal:

(Foto hinten v. l.) Versicherungsspezialist Johann Scheungraber, Versicherungsvermittler Walter Donaubauer, Marktbereichsleiter Tobias Anzenberger, Individualkundenberater Martin Urner,  
(Foto Mitte v. l.) Auszubildender Valentin Greineder, Bausparspezialist Manfred Raucheger, Zahlungsverkehrsberater Dieter Straubinger,  
(Foto vorne v. l.) Serviceberaterin Ewa Bartkowski, Baufinanzierungsberaterin Anna-Maria Kriegl, Teamleitung Lisa-Maria Braumandl



**BAYERWALD  
Pflegedienst**

**PERSÖNLICH UND NAH**  
**08544 974 88 55**

**Ambulante Pflege  
Zertifiziertes Wundmanagement  
Beratung**

Wilhelm-Busch-Str. 8 – Eging am See  
direkt neben der Praxis von  
Dr. med. Johannes Stamm /  
Dr. med. univ. Florian Winkler



Reinhold Dietrich



**AMBROS**

Sehen. Hören.

Ihr Partner in Tiefenbach für

- ✓ **Augenoptik/Optometrie**
- ✓ **Hörakustik**

Ambros – Optik und Akustik  
Weideneckerstr. 3  
94113 Tiefenbach

Tel.: 08509/936130  
Mail: [info@optik-ambros.de](mailto:info@optik-ambros.de)  
Web: [www.optik-ambros.de](http://www.optik-ambros.de)

**PHYSIO CARE**  
WINDORF

Praxis für Physiotherapie

**Tel.: 08541 – 969 41 77**

Frauenberg 1                      94575 Windorf  
[www.physiocare-windorf.de](http://www.physiocare-windorf.de)



Wohlfühlmosphäre - rollstuhlgerechter Fahrdienst

geschultes Fachpersonal - Beratung und Entlastung von Angehörigen

abwechslungsreiche Aktivierungs- & Beratungsprogramme

## Tagespflege für Senioren



Bezirksverband  
Niederbayern/Oberpfalz e.V.

**TAGESPFLEGE**

Seniorenzentrum Alfons Gerstl

**Öffnungszeiten:**

Montag - Freitag  
08:00 - 16:00 Uhr

**Kontakt:**

Telefon 08541 9659-18  
E-Mail [heike.guenther@awo-ndb-opf.de](mailto:heike.guenther@awo-ndb-opf.de)  
[www.awo-vilshofen.de](http://www.awo-vilshofen.de)

**Anschrift:**

Vilsfeldstraße 6  
94474 Vilshofen

### Der Gellert sagt Danke !

**an erster Stelle an die Mitarbeiter vom Bauhof Windorf, welche im Hintergrund unzählige Hochwasserschutzwände zeitnah aufgebaut haben und damit Sorge getragen haben, dass der Gellert (und andere Gemeindebereiche) vom Hochwasser verschont blieben**

**an die Mitarbeiter der Kläranlage /-wärters Hrn. Kollinger, welche den sicheren Durchfluss der Abwässer durch den Hochwasserbereich in der Technik der Pumpstation sichergestellt haben**

**an die FFW Windorf für den ehrenamtlichen und unbezahlten Bereitschaftsmodus und auch die damit verbundenen Vorbereitungsarbeiten**

**an die Gemeinde Windorf mit allen involvierten Fachabteilungen, welche ursächlich 2014 den Hochwasserschutz umgesetzt haben und somit gesorgt haben, dass wir im Vergleich zu anderen Gemeinden keine materiellen Schäden verzeichnen mussten**

**und an alle hier nicht erwähnten, aber trotzdem tatkräftig Beteiligten**

**Danke sagt der Gellert - mit direktem Zugang zum neuen „Perlbachanglerparadies“**

Markt Windorf, Marktplatz 23, 94575 Windorf  
PVSt Deutsche Post AG, Entgelt bezahlt, ZKZ 37335

**Mitteilung der Redaktion – Anzeigenschluss für Ausgabe KW 25**

**Donnerstag, 13. Juni 2024 / 09:00 Uhr**